

**Rapport du Président**

Commission Permanente du  
vendredi 7 novembre 2008

**Service instructeur**

Service Eau, Epuration, Equipements ruraux

N° 2008-12-6-2

**Service consulté**

**Programme d'aide à l'électrification 2008  
Opérations au "coup par coup" - 4ème liste  
(C021-Chapitre 204)**

Résumé : Dans le cadre des opérations d'aide à l'électrification 2008 dites "au coup par coup", il vous est proposé d'allouer cinq subventions d'un montant total de 14 875 €, concernant le raccordement électrique de 3 puits d'irrigation et de 2 sorties d'exploitation.

Lors de la séance du 13 décembre 2007 (rapport n° 2008/I – 6<sup>ème</sup>/03), notre Assemblée a donné délégation à la Commission Permanente pour l'affectation des Autorisations de Programme 2008, votées globalement à hauteur de 400 000 € en matière d'électrification, pour les Communes (320 000 €) et pour les opérations dites "au coup par coup" (80 000 €) et abondées en Décision Modificative n° 1 de 50 000 € supplémentaires au titre de ces dernières demandes.

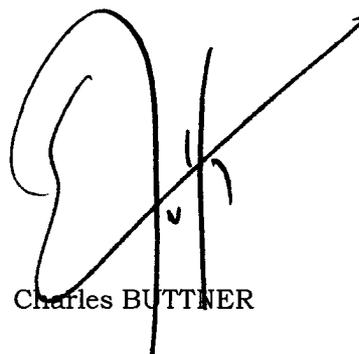
Dans le cadre de ce programme, je vous propose, selon détail figurant en annexe 1, de réserver une suite favorable aux quatre demandes de subvention "au coup par coup" suivantes :

- EARL Les Chênes (Anne BOESSCH), pour l'électrification de son puits d'irrigation à HETTENSCHLAG, représentant une subvention de 6 062 €,
- EARL Lantz (Bernard LANTZ), pour l'électrification de son puits d'irrigation à PULVERSHEIM, représentant une subvention de 5 419 €,
- EARL du CANAL VAUBAN (Sabine MEYER), pour l'électrification de son puits d'irrigation à REGUISHEIM, représentant une subvention de 1 684 €,
- EARL MENWEG Jean-Marc, pour l'électrification complémentaire de sa sortie d'exploitation à WENTZWILLER, représentant une subvention de 998 €,
- WANNER Christophe, pour l'électrification complémentaire de sa sortie d'exploitation à WENTZWILLER, représentant une subvention de 712 €.

La prise en compte de ces opérations porterait le montant des Autorisations de Programme affectées aux opérations « au coup par coup » à 129 317 € pour une dotation globale 2008, après DM1, de 130 000 €.

Je vous propose de donner un avis favorable à ces quatre demandes de subvention; leur montant sera prélevé sur le chapitre 204 - nature 2042 – fonction 74.

Je vous prie de bien vouloir en délibérer.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized 'C' followed by 'B' and 'T' with a long diagonal stroke extending upwards and to the right. The signature is positioned above the printed name 'Charles BUTTNER'.

Charles BUTTNER

DOSSIERS EXAMINES PAR LA COMMISSION PERMANENTE  
DU 07 NOVEMBRE 2008

**Electrification Rurale**  
**PROGRAMME 2008**  
**Opérations « au coup par coup » (4<sup>ème</sup> liste)**

**Annexe 1**

N° Opération	Maître d'ouvrage Libellé de l'opération	Montant Subventionnable	Taux	Montant de la subvention
ERP03593	<b>EARL LES CHÊNES - HETTENSCHLAG</b> Electrification d'un puits d'irrigation à HETTENSCHLAG	15 155,00	40%	6 062,00
ERP03593	<b>EARL LANTZ - PULVERSHEIM</b> Electrification d'un puits d'irrigation à PULVERSHEIM	13 548,00	40%	5 419,00
ERP03587	<b>EARL DU CANAL VAUBAN - REGUISHEIM</b> Electrification d'un puits d'irrigation à REGUISHEIM	4 210,00	40%	1 684,00
ERP03588	<b>EARL MENWEG JEAN MARC - WENTZWILLER</b> Sortie d'exploitation à WENTZWILLER (travaux complémentaires)	2 495,00	40%	998,00
ERP03589	<b>WANNER CHRISTOPHE - WENTZWILLER</b> Sortie d'exploitation à WENTZWILLER (travaux complémentaires)	1 780,00	40%	712,00
			<b>Total</b>	<b>14 875,00</b>